



CONVENIO DE COLABORACIÓN
No. JAPAMI/C-COLABORACIÓN-2019-08

CONVENIO DE COLABORACIÓN QUE CELEBRAN POR UNA PARTE LA JUNTA DE AGUA POTABLE, DRENAJE, ALCANTARILLADO Y SANEAMIENTO DEL MUNICIPIO DE IRAPUATO, GTO., REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR PEDRO ALAMILLA SOTO, EN SU CARÁCTER DE PRESIDENTE DEL CONSEJO DIRECTIVO, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ JAPAMI, Y POR LA OTRA, LA EMPRESA DENOMINADA LSD DIAGNOSTICO DE ANALISIS CLINICOS, S.A. DE C.V., REPRESENTADA EN ESTE ACTO POR AHABEN AMAR ISAAC MORENO SÁNCHEZ, EN SU CARÁCTER DE APODERADO LEGAL, A QUIEN EN LO SUCESIVO SE LE DENOMINARÁ EL LABORATORIO, AL TENOR DE LAS SIGUIENTES DECLARACIONES Y SUBSECUENTES CLÁUSULAS.

DECLARACIONES

1. DE JAPAMI.

- 1.1. Que es un organismo público descentralizado de la Administración Pública Municipal, con personalidad jurídica y patrimonio propios, según lo dispone el artículo primero del reglamento de **JAPAMI** creado por acuerdo del H. Ayuntamiento en sesión celebrada el día 20 de octubre de 1984 y publicado en el Periódico Oficial del Estado de Guanajuato el día 2 de Noviembre de 1984.
- 1.2. Que de conformidad con el artículo 7 del Reglamento vigente de **JAPAMI**, publicado en el Periódico Oficial del Gobierno del Estado de Guanajuato, número 38 de fecha 07 de marzo de 2014, le corresponde la detección, extracción, desinfección y conducción del agua, para el suministro de este servicio público a la población; estudiar, planear, proyectar, aprobar, construir, conservar, mantener, ampliar, rehabilitar, reparar, administrar y operar las obras y sistemas de agua potable, drenaje, alcantarillado, saneamiento y disposición de aguas residuales, en zonas urbanas; asesorar y en su caso atender la prestación de los servicios públicos de suministro de agua potable, drenaje y alcantarillado en las zonas rurales, procurando su integración al Organismo; llevar a cabo la construcción, operación, mantenimiento y administración de las fuentes de abastecimiento, redes de infraestructura hidráulica a su cargo en el Municipio, proteger las fuentes de abastecimiento de agua a su cargo en las zonas urbanas y rurales; prevenir y controlar la contaminación de las aguas que se descargan en los sistemas de drenaje y alcantarillado; coadyuvar con la Dirección General de Desarrollo Social en la planeación, ejecución y operación de los servicios en la zona rural y suscribir los convenios necesarios para tal fin.
- 1.3. Que mediante Acta de Sesión Solemne de fecha 10 de diciembre de 2018, Pedro Alamilla Soto, fue electo como Presidente del Consejo Directivo de **JAPAMI**, de conformidad con el Artículo 152 de la Ley Orgánica Municipal para el Estado de Guanajuato.
- 1.4. Que Pedro Alamilla Soto, Presidente del Consejo Directivo de **JAPAMI** cuenta con facultades suficientes para obligarla en los términos del presente, de conformidad con lo dispuesto en los artículos 25 fracción I, 28, 42 fracción XVII, XIX y XLI, 43 fracción VIII y XI del Reglamento

CONVENIO DE COLABORACIÓN
No. JAPAMI/C-COLABORACIÓN-2019-08



de los Servicios de Agua Potable, Drenaje, Alcantarillado y Saneamiento para el Municipio de Irapuato, Guanajuato; publicado en el Periódico Oficial del Estado de Guanajuato, número 38, de fecha 07 de marzo del 2014.

- 1.5. Que el Presidente del Consejo Directivo acude a la celebración de este acto, de conformidad con las facultades que le otorga el citado Reglamento, acreditando su personalidad con el testimonio de la Escritura Pública No. 12,520 de fecha 09 de Enero de 2019, pasada ante la Fe del Notario Público No. 6, Licenciado Fernando Ramos Alcocer, en legal ejercicio de este partido judicial de Irapuato, Gto., mandato que a la fecha no le ha sido limitado ni revocado, lo que declara bajo protesta de decir verdad.
- 1.5. Que tiene establecido su domicilio en Prolongación J. J. Torres Landa 1720, Colonia Independencia de la Ciudad de Irapuato, Gto., mismo que señala para los fines y efectos legales de este convenio.
- 1.6. Que su registro federal de contribuyentes es: **JAP-841102-C29**.
- 1.7. Que el presente contrato se celebra atendiendo al Plan de Salud de **JAPAMI** 2019, el cual fuera autorizado por la Comisión de Recursos Humanos en la reunión número 03/2019 de fecha 13 de marzo de 2019.

2. DE EL LABORATORIO.

- 2.1. Que es una sociedad mercantil constituida según las leyes mexicanas como consta en la escritura pública número 11,783 de fecha 27 de noviembre del 2012, ante la fe del Lic. Víctor Hugo Uribe Romo, titular de la Notaria Pública número 57 en legal ejercicio en este Partido Judicial, cuyo primer testimonio quedo inscrito en el Registro Público de Comercio de esta ciudad de Irapuato, Gto., bajo el folio mercantil número 19317*17, en fecha 27 de mayo del 2015.
- 2.2. Que su representante acredita la personalidad y facultades con las que acude a la firma del presente contrato, mediante la escritura pública número 15,353 de fecha 12 de Mayo del 2018, ante la fe del Lic. José Luis Zuñiga Anguiano, titular de la Notaria Pública número 26 en legal ejercicio en este Partido Judicial, manifestando bajo protesta de decir verdad, que dichas facultades no le han sido modificadas, limitadas o revocadas en forma alguna a la fecha.
- 2.3. Que su Registro Federal de Contribuyentes es: **LDA121127K26**.
- 2.4. Que tiene su domicilio fiscal en Jesús María Covarrubias con número 562, Fracc. Los Eucaliptos, C.P. 36660, Irapuato, Gto.; mismo que se señala para efectos del presente contrato.

3. DE LAS PARTES.

- 3.1. Que se reconocen mutuamente la personalidad con la que comparecen a la celebración del presente convenio.

- 3.2. Manifiestan que en el presente convenio no hay error, dolo, mala fe o cualquier vicio del consentimiento que pudiera invalidarlo.

Dadas las declaraciones anteriores, **LAS PARTES** acuerdan celebrar este convenio de colaboración, de conformidad con las siguientes:

CLÁUSULAS

PRIMERA. OBJETO DEL CONVENIO. El objeto es establecer las bases de colaboración para que **JAPAMI** y **EL LABORATORIO**, lleven a cabo acciones conjuntas para que los trabajadores activos de **JAPAMI** y sus familiares tengan acceso a un descuento especial en los Servicios de Laboratorio Clínico y de Imagenología que proporciona **EL LABORATORIO**.

SEGUNDA.- ALCANCE. EL LABORATORIO realizará para los trabajadores de **JAPAMI** y sus familiares, entre otros, los servicios de Química Clínica, Inmunología, Hematología, Microbiología, Coagulación, Urianálisis, Tomografía, Rayos X, Mastografía, Densitometría y Ultrasonidos.

TERCERA.- EL LABORATORIO se compromete a realizar un descuento del 20% de los Análisis Clínicos de rutina, sobre las tarifas que estén vigentes al momento de realizarse los análisis correspondientes.

En caso de actualización de tarifas, **EL LABORATORIO** proporcionará al Médico de **JAPAMI** el listado con las nuevas tarifas.

El pago se realizará en la cuenta bancaria BBVA Bancomer **0107320337** y CLABE **012222 001073203379**, contra entrega del Comprobante Fiscal Digital por Internet (CFDI) correspondiente, mismo que deberá reunir los requisitos fiscales de Ley, dentro de los primeros **5 cinco días hábiles** de cada mes y previa validación de documento fiscal correspondiente por parte de **JAPAMI**.

CUARTA. Los trabajadores activos de **JAPAMI**, podrán solicitar que los estudios especializados se les descuenta vía nómina, pudiendo gozar de dicho beneficio sus familiares, para tal efecto deberán cumplir el siguiente procedimiento:

1. Ingresar un escrito libre dirigido al Titular del Servicio Médico de **JAPAMI**.
2. El Médico de **JAPAMI**, dará respuesta dentro de las 24 horas siguientes a la presentación del escrito, el cual hará la referencia de si es o no autorizada la solicitud;
3. Si es autorizada la solicitud, el trabajador llenará el formato de solicitud de descuento vía nómina, en el que se especificara el número de catorcenas para el descuento y la cantidad total a pagar.

Los trabajadores que no cuenten con autorización por escrito del servicio médico y acudan por alguno de los Servicios de Laboratorio Clínico y de Imagenología podrán acudir sin cubrir de inmediato el costo de los servicios solicitados presentando su credencial vigente expedida por **JAPAMI**, y el costo les será descontado en una sola exhibición en la nómina inmediata siguiente.

CONVENIO DE COLABORACIÓN
No. JAPAMI/C-COLABORACIÓN-2019-08

[Handwritten signatures and initials in blue ink]



IRAPUATO
MEJOR CIUDAD
2018 - 2021

Así mismo, a los trabajadores o sus familiares que asistan directamente a solicitar alguno de los servicios referidos y no requieran apoyo de **JAPAMI** para realizar el pago mediante descuentos vía nomina, se les aplicará el descuento especial otorgado por **EL LABORATORIO** al momento que realicen el pago correspondiente, siempre y cuando presenten su credencial vigente expedida por **JAPAMI**.

CUARTA.- RESPONSABILIDADES. LAS PARTES reconocen que son entidades separadas y por lo tanto no serán responsables de las relaciones que surjan entre ellas y sus respectivos socios y usuarios, derivadas del servicio que prestan, por lo cual asumirán las obligaciones y ejercerán los derechos que le correspondan frente a sus socios y usuarios, respectivamente, obligándose a adoptar y poner en práctica cuantas medidas legítimas sean necesarias para evitar cualquier reclamación o perjuicio al otro.

QUINTA.- SUPERVISIÓN. JAPAMI por conducto del Médico, se compromete a brindar las facilidades que requiera **EL LABORATORIO**, para dar seguimiento y verificar el cumplimiento del presente convenio de colaboración.

El Médico de **JAPAMI**, dará seguimiento a los Servicios de Laboratorio Clínico y de Imagenología que proporciona **EL LABORATORIO** que hayan sido previamente autorizados, informando mensualmente a la Dirección de Recursos Humanos, cuántos trabajadores solicitaron dichos servicios.

SÉXTA.- RELACIÓN LABORAL. Con excepción de las obligaciones derivadas del presente convenio **JAPAMI** no adquiere ni reconoce otras distintas de las mismas en favor de **EL LABORATORIO** en virtud de no resultar aplicable la Ley Federal del Trabajo ni la Ley del Trabajo de los Servidores Públicos al Servicios del Estado y de los Municipios, por lo tanto ni **EL LABORATORIO** ni su personal serán considerados como trabajador para los efectos de dichos ordenamientos jurídicos, asimismo, no será considerado como trabajador para los efectos de la Ley del Instituto de Seguridad y Servicios Sociales para los Trabajadores del Estado.

SÉPTIMA.- CASO FORTUITO O FUERZA MAYOR. Ninguna de **LAS PARTES** será responsable por cualquier retraso o incumplimiento de este convenio que resulte de caso fortuito o fuerza mayor, en la inteligencia de que, una vez superados estos eventos, se reanudará las actividades tendientes al cumplimiento del objeto del presente convenio.

OCTAVA.- CONFIDENCIALIDAD. LAS PARTES están de acuerdo y reconocen que, como consecuencia de los servicios que ampara el presente convenio, tendrán acceso y hará uso de información propiedad de **LAS PARTES** o de terceros con ellas relacionados, incluyendo a los socios, personal, proveedores, clientes, etc.; razón por la cual **LAS PARTES** y todo su personal se obligan a guardar absoluta confidencialidad y sigilo frente a terceros respecto a labores que desarrolle, ni usar, enajenar u obtener algún provecho de esa información.

Sin perjuicio de lo anterior **LAS PARTES** sólo podrán revelar la **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL** durante la vigencia del convenio que mutuamente se proporcionen, a sus empleados, agentes, asesores, representantes o cualquier persona que la requiera en forma justificada y únicamente para los fines para los cuales la parte propietaria la haya entregado.

CONVENIO DE COLABORACIÓN
No. JAPAMI/C-COLABORACIÓN-2019-08

JUNTA DE AGUA POTABLE, DRENAJE, ALCANTARILLADO Y SANEAMIENTO DEL MUNICIPIO DE IRAPUATO

Bldv. Juan José Torres Landa No. 1720 Col. Independencia

Tel. 01 (426) 606 91 00 Irapuato, Gto. México

www.japami.gob.mx





IRAPUATO

MEJOR CIUDAD

2018 - 2021

La parte receptora se obliga a no duplicar, reproducir o de cualquier forma realizar copias de la **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL**, sin el consentimiento previo y por escrito de la parte propietaria.

La parte propietaria tendrá el derecho de exigir en cualquier momento que la **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL** sea destruida o devuelta, independientemente de que la **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL** se haya entregado o revelado antes o después de la celebración de este convenio.

No obstante lo anterior, **LAS PARTES** no tendrán la obligación de mantener como confidencial la información a que se refiere este convenio en los siguientes casos:

- a) Que previamente a su divulgación fuese conocida por la parte receptora, libre de cualquier obligación de mantenerla como información confidencial, según se evidencie por documentación que posea.
- b) Que sea desarrollada o elaborada de manera independiente por la parte receptora o por requerimiento de esta, o bien aquella legalmente recibida de otra fuente con derecho a divulgarla, libre de restricciones.
- c) Que sea o llegue a ser del dominio público, sin mediar incumplimiento de este convenio por la parte receptora.

En el supuesto que cualquier autoridad, sea administrativa o judicial, en forma enunciativa mas no limitativa, solicite a la parte receptora la **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL** esté deberá dar aviso de inmediato a la parte propietaria, a fin de que ésta tome las medidas que considere pertinentes.

Asimismo, la parte receptora se obliga a dar únicamente la **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL** que le haya sido expresamente requerida, haciendo su mejor esfuerzo para que en caso de que la autoridad no haya especificado el tipo de información requerida, busque que se defina con el objeto de afectar lo menos posible la obligación de no divulgar la **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL**.

NOVENA.- PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES. Toda **INFORMACIÓN CONFIDENCIAL** revelada por **LAS PARTES** que incluya datos personales o datos personales sensibles en los términos de la Ley Federal de Protección de Datos Personales en Posesión de los Particulares (**LEY DE DATOS**), es responsabilidad de cada una de **LAS PARTES** comunicar a la otra el aviso de privacidad. La parte receptora se encontrará obligada a respetar los términos y condiciones del aviso de privacidad correspondiente y el consentimiento del titular de los datos personales y deberá mantener en paz y a salvo a la otra parte por cualquier violación a los términos y condiciones del aviso de privacidad que le haya comunicado la parte transmisora.

La parte transmisora garantiza a la parte receptora la legalidad de los datos personales o datos personales sensibles que le transmita y que dicha transmisión fue autorizada por los titulares de los datos personales o datos personales sensibles, salvo que resulte aplicable alguna de las excepciones que prevé la Ley de Datos.

LAS PARTES garantizan que cuentan con los mecanismos y procedimientos necesarios para proteger los datos personales de conformidad con los niveles que requiere la Ley de Datos y las demás disposiciones derivadas de ésta.

DECIMA.- PATENTES, DERECHOS DE AUTOR U OTROS DERECHOS EXCLUSIVOS. **LAS PARTES** acuerdan que por virtud del presente convenio, no existirá transmisión de derechos ni licencias en materia de patentes y/o derechos de autor, por lo que se liberan recíprocamente de cualquier obligación que pudiera corresponderles en esta materia.

LAS PARTES, se reconocen todos y cada uno de los derechos derivados del uso, explotación y divulgación que les corresponda por el presente convenio, de conformidad a las facultades derivadas de los artículos 24, 62 y 63 de la Ley de Propiedad Industrial, así como por lo dispuesto en el artículo 84 de la Ley Federal de Derecho de Autor, y demás que les correspondan a cada una de **LAS PARTES**, por lo que desde ahora **LAS PARTES** renuncian al reclamo de cualquier contra prestación o compensación adicional a la que ha sido pactada en el presente convenio.

Sin perjuicio de lo anterior las marcas, avisos comerciales, slogan, patentes, modelos de utilidad, modelos industriales, obras literarias, obras gráficas, obras de arte y en general cualquier figura de propiedad intelectual se encuentran protegidas por la ley de propiedad industrial y de más leyes aplicables, y todo lo generado con la realización del presente convenio que sean propiedad de alguna de **LAS PARTES** seguirán en su poder, por lo anterior se comprometen cada una a no discutir por ningún medio la titularidad de dichos derechos ya sea en México y/o Internacionalmente, así mismo se comprometen a no prestar ayuda a un tercero para que esto suceda.

DÉCIMA PRIMERA.- TERMINACIÓN VOLUNTARIA. El presente convenio podrá darse por terminado automáticamente con el solo requisito de comunicar su decisión por escrito a la otra parte, con 30 días naturales de anticipación, y sin necesidad de declaratoria judicial previa, en los siguientes casos:

- a) El incumplimiento por parte de alguna de **LAS PARTES** de cualquiera de las obligaciones estipuladas en el presente convenio.
- b) La falsedad de las manifestaciones indicadas en el capítulo de declaraciones por cualquiera de **LAS PARTES**.
- c) La resolución o mandamiento de autoridad administrativa, de arbitraje o judicial que así lo ordene.
- d) Si alguna de **LAS PARTES**, se declara en concurso mercantil, o realiza actos que en forma alguna afecten cualquiera de las obligaciones señaladas en el presente convenio.
- e) Si por cualquier medio cualquiera de **LAS PARTES** compruebe que la otra faltó a su compromiso de confidencialidad pactado.
- f) Si cede parte o la totalidad de los servicios objeto de este convenio sin sujetarse a lo estipulado en el mismo.
- g) Si se suspenden injustificadamente los servicios o se niegue a reponer alguna parte de ellos, sin causa justificada.
- h) Si no ejecuta los servicios de conformidad con lo estipulado en este instrumento.
- i) En general, por incumplimiento o violación de alguna de **LAS PARTES** a cualquiera de las obligaciones derivadas del convenio y sus anexos, a las leyes y reglamentos aplicables.

Sin perjuicio de lo anterior las obligaciones subsistirán hasta en tanto existan obligaciones pendientes por cumplir.

DÉCIMA SEGUNDA.- VIGENCIA. El presente instrumento entrará en vigor a partir del **13 de marzo de 2019** y hasta el día **31 de diciembre de 2019**, toda vez que así lo requieren las necesidades de **JAPAMI**.

DÉCIMA TERCERA.- DOMICILIOS. Para todo lo relativo o relacionado con el presente convenio, **LAS PARTES** señalan como sus domicilios los señalados en el apartado de sus declaraciones.

Mientras **LAS PARTES** no se notifiquen por escrito cambios en sus domicilios, todos los avisos, notificaciones y diligencias judiciales y extrajudiciales que se hagan en los domicilios indicados, surtirán plenamente sus efectos.

DÉCIMA CUARTA.- ACUERDO INTEGRAL. LAS PARTES acuerdan en sujetarse a los términos y condiciones del presente convenio, dejando sin efecto cualquier otra negociación, obligación o comunicación entre ellas, sea verbal o escrita o contenida en algún medio electrónico o magnético que se hayan celebrado o emitido anteriormente en relación con el objeto de este convenio.

DÉCIMA QUINTA.- CESIÓN DE DERECHOS. EL LABORATORIO no podrá ceder en forma parcial o total a favor de cualquiera otra persona física o moral sus derechos y obligaciones derivados de este convenio y sus documentos.

DÉCIMA SÉXTA.- MODIFICACIONES. LAS PARTES están de acuerdo que el presente convenio podrá ser modificado o adicionado por voluntad de **LAS PARTES** siempre que conste por escrito, las modificaciones o adiciones se anexarán a este convenio y serán parte del mismo.

DÉCIMA SÉPTIMA.- TÍTULOS Y EPÍGRAFES DE LAS CLAUSULAS. Los títulos y epígrafes de las cláusulas que aparecen en el presente convenio, se han puesto con el exclusivo propósito de facilitar su lectura y organización del clausulado, por lo tanto, no definen ni limitan el contenido de las mismas. Para efectos de interpretación de cada una de las cláusulas deberá atenderse exclusivamente a su contenido literal y de ninguna manera a su título.

DÉCIMA OCTAVA.- LEGISLACIÓN Y JURISDICCIÓN APLICABLE. LAS PARTES aceptan someterse a la Jurisdicción y Competencia de los Tribunales de la Ciudad de Irapuato en el Estado de Guanajuato, en caso de surgir litigio relacionado con el cumplimiento de este convenio y renuncian al fuero que por razón de sus domicilios presentes o futuros, lugar de prestación de Servicio o por cualquier otro motivo pudiera corresponderles.

Leído que fue el presente Convenio de Colaboración y enteradas de su contenido, alcance y fuerza legal **LAS PARTES** lo firman de común acuerdo por duplicado, teniendo ambos ejemplares la misma fuerza y valor de un documento original, quedando un ejemplar en poder de cada una de **LAS PARTES**, en la Ciudad de Irapuato, Guanajuato, el día **13 (trece) de marzo del 2019.**

POR EL LABORATORIO


AHABEN AMAR ISAAC MORENO SÁNCHEZ
APODERADO LEGAL



IRAPUATO

MEJOR CIUDAD
2018 - 2021

POR JAPAMI

PEDRO ALAMILLA SOTO
PRESIDENTE DEL CONSEJO DIRECTIVO

TESTIGOS

FELIPE DE JESÚS RICARDO JAIMES CEBALLOS
TESORERO

HUMBERTO JAVIER ROSILES ALVAREZ
DIRECTOR GENERAL

MARISOL ZAVALA BARROSO
DIRECTOR DE RECURSOS HUMANOS

PORFIRIO RAFAEL PORRAS ALARZON
MÉDICO

CONVENIO DE COLABORACIÓN
No. JAPAMI/C-COLABORACIÓN-2019-08

Recibi documento Original

21/06/2019

Ahupen Amer Isaac Moreno Sánchez

**La presente hoja de firmas forma parte del Convenio de Colaboración número JAPAMI/C-COLABORACIÓN-2019-08.

JUNTA DE AGUA POTABLE, DRENAJE, ALCANTARILLADO Y SANEAMIENTO DEL MUNICIPIO DE IRAPUATO

Bld. Juan José Torres Landa No. 1720 Col. Independencia
Tel. 01 (426) 606 91 00 Irapuato, Gto. México

www.japami.gob.mx

